

## สรุปสถานการณ์ตลาดน้ำตาลโลกประจำสัปดาห์ระหว่างวันที่ 22 - 26 พฤศจิกายน 2553

ตลาดน้ำตาลทรายดิบนิวยอร์กประจำสัปดาห์นี้ ( 22 - 26 พฤศจิกายน 2553 ) เคลื่อนไหวค่อนข้างที่ จะผันผวน และปรับตัวเพิ่มขึ้นเมื่อเทียบกับสัปดาห์ก่อน แต่ปริมาณการซื้อขายค่อนข้างที่จะเบาบาง เนื่องจากในสัปดาห์นี้อยู่ในช่วงเทศกาลขอบคุณพระเจ้า (The U.S. Thanksgiving Day) ซึ่งตลาดได้ปิดทำการในวันพฤหัสบดี ตลาดเคลื่อนไหวผันผวน โดยเฉพาะเมื่อวันที่ 23 พฤศจิกายน 2553 เงินเหรียญสหรัฐฯ ได้แข็งแรงแง่งขึ้น หลังจากเกิดการยิงปืนใหญ่ปะทะกันบน คาบสมุทรเกาหลี และความกังวลเกี่ยวกับวิกฤติหนี้ยุโรป ได้กดดันให้ราคาน้ำตาลปรับตัวลดลงมาบ้าง อย่างไรก็ตามแรงซื้อจากกลุ่มกองทุนและนักเก็งกำไรต่าง ๆ ทั้งก่อนและหลังวันหยุดขอบคุณพระเจ้า ทำให้อาหาราคาน้ำตาลปรับตัวเพิ่มขึ้นอย่างต่อเนื่อง โดยตลาดได้รับแรงหนุนจากข่าวฝนตกในอินเดียและออสเตรเลีย ทำให้คาดว่าผลผลิตน้ำตาลจะลดน้อยลง นอกจากนี้ยังได้รับแรงหนุนจากข่าวอุปทานน้ำตาลส่งออกของบราซิลที่ค่อนข้างตึงตัว รวมถึงความต้องการนำเข้าของจีนเพื่อเพิ่มสต็อกสำรองของประเทศ ในขณะที่สหภาพยุโรป (EU) ได้เลื่อนการพิจารณาการส่งออกน้ำตาลนอกโควตา (out of quota) จำนวน 350,000 ตัน ออกไป ราคาน้ำตาลทรายดิบตามสัญญาเดือนมีนาคม 2554 เคลื่อนไหวอยู่ระหว่าง 25.45-28.45 เซนต์ และปิดตลาดครั้งสุดท้ายที่ 28.25 เซนต์ เพิ่มขึ้นจากสัปดาห์ก่อน 2.10 เซนต์ หรือ 8.03% และราคาน้ำตาลตามสัญญาเดือนพฤษภาคม 2554 เคลื่อนไหวอยู่ระหว่าง 23.17-25.78 เซนต์ และปิด ตลาดที่ 25.72 เซนต์ เพิ่มขึ้น 2.01 เซนต์ หรือ 8.48% สำหรับราคาส่งมอบทันทีครั้งล่าสุดถูกกำหนดที่ 34.27 เซนต์ เพิ่มขึ้น 1.34 เซนต์ หรือ 4.07 %

### ตลาดน้ำตาลนิวยอร์ก หมายเลข 11 (เซนต์/ปอนด์)

เดือนกำหนดราคา	ราคาสูงสุด	ราคาต่ำสุด	ราคาปิดเมื่อวันที่ 26 พฤศจิกายน 2553	ราคาปิดเมื่อวันที่ 19 พฤศจิกายน 2553	เปลี่ยนแปลง เพิ่ม (+), ลด (-)
ส่งมอบทันที	34.27	32.76	34.27	32.93	+1.34
มีนาคม 2554	28.45	25.45	28.25	26.15	+2.10
พฤษภาคม 2554	25.78	23.17	25.72	23.71	+2.01
กรกฎาคม 2554	23.16	20.84	23.08	21.29	+1.79
ตุลาคม 2554	21.63	19.63	21.51	19.91	+1.60
มีนาคม 2555	20.91	19.01	20.88	19.21	+1.67
พฤษภาคม 2555	19.60	18.30	19.72	18.29	+1.43
กรกฎาคม 2555	19.16	17.99	19.04	17.98	+1.06
ตุลาคม 2555	18.65	17.69	18.49	17.68	+0.81
มีนาคม 2556	18.11	17.43	18.01	17.38	+0.63
พฤษภาคม 2556	17.89	17.30	17.67	17.16	+0.51
กรกฎาคม 2556	17.69	17.05	17.42	17.00	+0.42
ตุลาคม 2556	17.42	17.00	17.22	16.88	+0.34

### ข่าวที่สำคัญ

➢ วันที่ 26 พฤศจิกายน 2553 มีรายงานว่าคณะกรรมการร่วมยุโรป (The European Commission) ได้เลื่อนแผนในการส่งออกน้ำตาลนอกโควตา (Out of Quota Sugar) จำนวน 350,000 ตัน ออกไปอีก หลังจากรัฐบาล EU กังวลเกี่ยวกับผลกระทบต่อราคาน้ำตาลในตลาดโลก ซึ่งในสัปดาห์นี้มีรายงานว่า EU จะพิจารณาเรื่องดังกล่าวในวันที่ 9 ธันวาคม แต่จากการพิจารณาของคณะกรรมการบริหารของประเทศสมาชิกเห็นว่ายังไม่มีความเร่งรีบที่จะพิจารณา นำที่จะรอไปถึงเดือนมกราคม หรือ กุมภาพันธ์หน้า เมื่อตัวเลขผลผลิตน้ำตาลจากบ่ของ EU มีความชัดเจนกว่านี้ และ EU มีน้ำตาลเพียงพอที่จะส่งออก

### ยุโรปตะวันออก

➢ สมาคมผู้ผลิตน้ำตาลของยูเครน (Ukrtsukor) รายงานว่าผลผลิตน้ำตาลทรายขาวจากบ่ของยูเครนในปีนี้อยู่เพียงวันที่ 23 พฤศจิกายน 2553 มีจำนวน 1.4 ล้านตัน เพิ่มขึ้นจากปีก่อน 24.2% ปริมาณบ่ที่ส่งเข้าโรงงานมีจำนวน 12.85 ล้านตัน และได้ทำการแปรรูปแล้ว 12.15 ล้านตัน เทียบกับ 8.69 ล้านตัน และ 8.25 ล้านตัน ในปีก่อน โดยมีโรงงานน้ำตาลที่เปิดทำการผลิตอยู่ 31 โรงงาน และในปีนี้อคาดว่ายูเครนจะผลิตน้ำตาลได้ 1.6 ล้านตัน ลดลงจาก 2.1 ล้านตัน ในประมาณการเบื้องต้น แต่เพิ่มขึ้นจาก 1.264 ล้านตัน ในปี 2552/2553

➢ วันที่ 26 พฤศจิกายน 2553 ที่ปรึกษาด้านเกษตร กระทรวงเกษตรสหรัฐฯ (USDA) ประจำกรุงมอสโก รายงานว่าพื้นที่เพาะปลูกบ่ของรัสเซียในปี 2553 เพิ่มขึ้นเป็น 1.16 ล้านเฮกแต อย่างไรก็ตามความแห้งแล้งจะทำให้ผลผลิตน้ำตาลจากบ่ลดลงจากปีก่อน 14% ดังนั้น ในปี 2553/2554 (ตุลาคม – กันยายน) รัสเซียต้องนำเข้าน้ำตาลเพิ่มขึ้น โดยน้ำตาลทรายดิบจะเพิ่มขึ้นจาก 2.1 ล้านตัน เป็น 2.85 ล้านตัน และน้ำตาลทรายขาวจะเพิ่มขึ้นจาก 280,000 ตัน เป็น 300,000 ตัน

➢ วันที่ 24 พฤศจิกายน 2553 The Russian Sugar Producers' Union รายงานผลผลิตน้ำตาลทรายขาวจากบ่ของรัสเซียเพียงวันที่ 22 พฤศจิกายน 2553 มีจำนวน 2.44 ล้านตัน ลดลงจากปีก่อน 12% รายละเอียดเป็นดังนี้

หน่วย : ตัน

รายการ	22 พฤศจิกายน 2553	22 พฤศจิกายน 2552
บ่ที่รับเข้าสู่โรงงาน	20,370,360	21,056,950
บ่ที่ผ่านเข้าสู่กระบวนการผลิต	18,033,910	18,558,570
น้ำตาลทรายขาวที่ผลิตได้	2,435,350	2,759,030
สต็อกบ่ที่คงเหลือ	1,977,670	2,498,300
จำนวนโรงงานน้ำตาลรีไฟน์ (รง.)	42	47

➢ วันที่ 22 พฤศจิกายน 2553 The Russian Federal Customs Service รายงานว่าอัตราภาษีนำเข้าน้ำตาลทรายดิบของรัสเซีย เบลารุส และคาซัคสถาน ในเดือนธันวาคมจะอยู่ที่ 140 เหรียญสหรัฐฯ/ตัน ไม่เปลี่ยนแปลงจากเดือนพฤศจิกายน และตุลาคม เทียบกับ 171 เหรียญสหรัฐฯ ในเดือนกันยายน, 203 เหรียญสหรัฐฯ ในเดือนสิงหาคม และ 239 เหรียญสหรัฐฯ ในเดือนกรกฎาคม

## ยุโรปตะวันตก

➤ วันที่ 25 พฤศจิกายน 2553 สมาคมผู้ผลิตน้ำตาลของเยอรมัน (WVZ) รายงานผลการทดสอบบี๊ทที่ส่งเข้าโรงงานของเยอรมัน ครั้งที่ 8/2553 โดยเปอร์เซ็นต์น้ำตาลเฉลี่ยอยู่ที่ 17.12% เทียบกับ 18.28% ในการทดสอบบี๊ทครั้งเดียวกันของปีก่อน และ 17.04% ในการทดสอบครั้งที่ 7 ปี 2553 นอกจากนั้น WVZ คาดว่าผลผลิตน้ำตาลทรายขาวจากบี๊ทของเยอรมันในปี 2553/2554 จะมีจำนวน 3.62 ล้านตัน ลดลงจาก 4.2 ล้านตัน ในปีก่อน ส่วนปริมาณบี๊ทจะมีจำนวน 23.45 ล้านตัน ลดลงจาก 24.97 ล้านตัน ในปีก่อน แต่เพิ่มขึ้น จาก 23.40 ล้านตัน ในประมาณการคราวก่อน

## อเมริกากลางและเหนือ

➤ วันที่ 25 พฤศจิกายน 2553 สมาคมผู้ผลิตน้ำตาลของกัวเตมาลา (Asazgua) รายงานปริมาณการส่งออกน้ำตาลของกัวเตมาลา ในปี 2552/2553 (พฤศจิกายน – ตุลาคม) มีจำนวน 1,694,834 ตัน เพิ่มขึ้น 23.96% จาก 1,367,168 ตัน ที่ส่งออกในปี 2551/2552

➤ วันที่ 25 พฤศจิกายน 2553 The National Chamber for the Sugar Industry รายงานว่าโรงงานน้ำตาลในเม็กซิโก 17 โรงงาน จาก 57 โรงงาน ได้ทำการเปิดหีบแล้ว และในปี 2553/2554 (ตุลาคม – กันยายน) คาดว่าจะผลิตน้ำตาลได้ 5.3 ล้านตัน (tel-quel) เพิ่มขึ้นจาก 4.8 ล้านตัน ในปีก่อน นอกจากนั้นปริมาณการส่งออกน้ำตาลของเม็กซิโกไปยังสหรัฐฯ จะมีจำนวน 800,000-1,200,000 ตัน

## เอเชีย

➤ รายงานผลการประมูลขายน้ำตาลทรายขาวของโรงงานน้ำตาลในอินโดนีเซีย ระหว่างวันที่ 20-26 พฤศจิกายน 2553 ราคา สูงสุด ณ หน้าโรงงาน อยู่ที่ 9,365 รูเปียะห์ (1.044 เหรียญสหรัฐฯ)/กิโลกรัม เทียบกับ 9,225 รูเปียะห์/กิโลกรัม ในสัปดาห์ก่อนหน้านี้ (1 เหรียญสหรัฐฯ = 8,967.50 รูเปียะห์)

➤ ราคาน้ำตาลทรายขาวบริสุทธิ์ทางภาคใต้ของเวียดนาม ระหว่างวันที่ 22-25 พฤศจิกายน 2553 อยู่ที่ 19,670-25,000 ดอง/กิโลกรัม เทียบกับ 19,670-22,000 ดอง/กิโลกรัม ในสัปดาห์ก่อนหน้านั้น (1 เหรียญสหรัฐฯ = 19,480 ดอง)

➤ วันที่ 26 พฤศจิกายน 2553 กระทรวงอาหารของอินเดียรายงานว่าอินเดียได้อนุญาตให้โรงงานน้ำตาล 3 โรงงาน ได้แก่ Simbhaoli Sugar, EID Parry และ Mawana Sugar ส่งออกน้ำตาลทรายขาวจำนวน 45,000 ตัน ซึ่งผลิตจากน้ำตาลทรายดิบที่ไม่เสีย ภาษีนำเข้า โดยจะส่งออกตั้งแต่ 1 ธันวาคม 2553 - 31 มกราคม 2554 อนึ่ง ก่อนหน้านี้รัฐบาลอินเดียได้อนุญาตให้มีการส่งออกน้ำตาล ในลักษณะดังกล่าว จำนวน 250,000 ตัน ในช่วงกันยายน-พฤศจิกายน 2553 ในขณะที่โรงงานน้ำตาลและผู้ค้าน้ำตาลต้องการส่งออก น้ำตาลทรายขาว 800,000 ตัน ภายในวันที่ 31 มีนาคม 2554

➤ วันที่ 22 พฤศจิกายน 2553 มีรายงานว่าโรงงานน้ำตาลในรัฐ Uttar Pradesh ของอินเดีย 23 โรงงาน จาก 128 โรงงาน ได้ เริ่มทำการเปิดหีบอ้อยแล้ว และคาดว่าโรงงานน้ำตาลส่วนที่เหลือ จะเปิดหีบได้ภายในสิ้นเดือนนี้ สำหรับผลผลิตน้ำตาลในรัฐ Uttar Pradesh คาดว่าจะเพิ่มขึ้น 19.2% เป็น 6.2 ล้านตัน แม้ว่าการเปิดหีบอ้อยจะล่าช้าออกไปก็ตาม

➤ มีรายงานว่า เมื่อวันที่ 22 พฤศจิกายน 2553 จีนได้ขายน้ำตาลทรายขาวจากสต็อกสำรองของประเทศจำนวน 202,951 ตัน ราคาเฉลี่ย 6,288 หยวน/ตัน ซึ่งเป็นการประมูลครั้งที่ 2 ในปี 2553/2554 (ตุลาคม – กันยายน) และ

ราคาขายต่ำกว่าการประมูลครั้งแรก เมื่อวันที่ 22 ตุลาคม 2553 ซึ่งขายน้ำตาลจำนวน 216,803 ตัน ราคาเฉลี่ย 6,681 หยวน/ตัน รวมแล้วในปี 2553/2554 จีนได้ขายน้ำตาลทรายขาวจากสต็อกสำรองของประเทศเป็นจำนวน 419,754 ตัน สำหรับในปี 2552/2553 จีนได้ขายน้ำตาลทรายขาวจากสต็อกสำรองของประเทศเป็นจำนวน 1.71 ล้านตัน

➤ รายงานตัวเลขนำเข้าและส่งออกน้ำตาลของจีนเดือนตุลาคม 2553 เป็นดังนี้

รายการ	ตุลาคม 2553		มกราคม – ตุลาคม 2553	
	ตัน	% การเปลี่ยนแปลง	ตัน	% การเปลี่ยนแปลง
นำเข้า	252,882	344.58	1,618,125	60.31
ส่งออก	6,194	74.98	77,825	48.58

### วิจารณ์และความเห็น

ในสัปดาห์นี้ราคาน้ำตาลทรายดิบตลาดนิวยอร์ก ยังคงเคลื่อนไหวผันผวน และปรับตัวเพิ่มขึ้นเมื่อเทียบกับสัปดาห์ก่อนตลาดเปิดทำการ 4 วัน โดยวันพฤหัสบดีที่ 25 พฤศจิกายน 2553 ตลาดปิดทำการ เพราะเป็นวันหยุดเนื่องในเทศกาลขอบคุณพระเจ้า ( The U.S. Thanksgiving Day ) ปริมาณการซื้อขายค่อนข้างเบาบาง และราคา เคลื่อนไหวขึ้นลงตามปัจจัยภายนอกที่มากกระทบอย่างไรก็ดีข่าวฝนตกในออสเตรเลียและอินเดีย รวมทั้งอุปทานน้ำตาลส่งออกของบราซิลที่ค่อนข้างตึงตัว จีนต้องการนำเข้าน้ำตาลเพื่อเพิ่มสต็อกสำรองของประเทศ และสหภาพยุโรป (EU) เลื่อนพิจารณาการส่งออกน้ำตาลนอกโควตา (out of quota) 350,000 ตัน เป็นปัจจัยที่เกื้อหนุนต่อตลาดน้ำตาล ในระยะสั้น ๆ หากปัจจัยต่าง ๆ ยังไม่เปลี่ยนแปลงไปจากเดิม คาดว่าราคาน้ำตาลจะยังคงเคลื่อนไหวผันผวนตามแรงซื้อและขายของกลุ่มกองทุนและนักเก็งกำไรต่าง ๆ ดังเช่นสัปดาห์ที่ผ่านมา

.....

ฝ่ายตลาด  
บริษัท อ้อยและน้ำตาลไทย จำกัด  
29 พฤศจิกายน 2553